



swiss bed concept



FUNCTION/COMFORT KIDS&GUESTS

Achten Sie auf FSC®-zertifizierte Produkte | soyez attentifs aux produits certifiés FSC® | look for FSC®-certified products

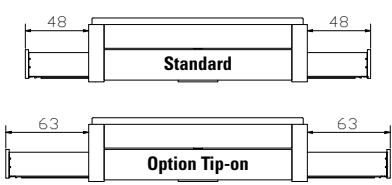
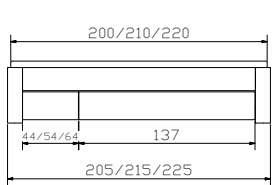


The mark of
responsible forestry



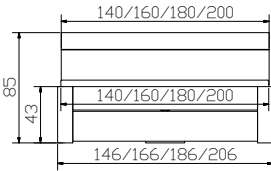
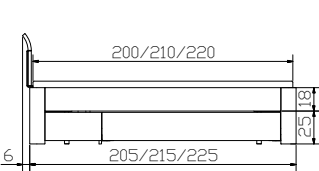
Function

Dimension cm			
Trigo	 Nachttisch	table de nuit	bedside table
			48/43/57
	Information Bettkasten Standard: gedämpfter Selbsteinzug Blumotion von BLUM Option: Tip-on-Öffnung mit Vol্লাuszug von BLUM	information tiroir à literie standard: système d’amortissement Blumotion de BLUM option: ouverture Tip-on avec extension complète de BLUM	information bed drawer standard: soft closing runner Blumotion of BLUM option: opening Tip-on with full extension of BLUM



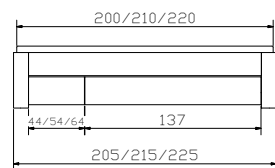
Dimension cm			
Bellissimo		Bett, inklusive 2 Bettkästen Bettkasten mit gedämpftem Selbsteinzug Blumotion von BLUM. Breiten Längen	lit, 2 tiroirs à literie inclus tiroirs avec système d’amortisse- ment Blumotion de BLUM. largeurs longueurs
		Stauraum: 2 × 134 × 61 × 16 cm	compartiment de rangement: 2 × 134 × 61 × 16 cm
			storage space: 2 × 134 × 61 × 16 cm
Vola		Kopfteil	tête de lit
			headboard
			140, 160, 180, 200

Alle Holzteile in Kernbuche natur geölt | toutes les parties en hêtre cœur rouge naturel, huilé | all wooden parts in Heart beech natural oiled
Weitere Kopfteile siehe Register 1+7, Lampen und Beimöbel siehe Register 2 | autres têtes de lit voir registre 1+7, lampes et accessoires voir registre 2 | further headboards see index 1+7, lamps and accessories see index 2

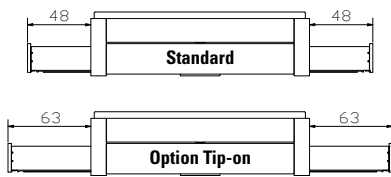




Dimension cm				
Saceto	Stoff, Polyester grau	tissu, polyester gris	tissue, polyester grey	136/64/1
Covero - 2	 2er Set, Deckel weiss	set à 2, couvercle blanc	set of 2, cover white	137/64/1
	Information Bettkasten Standard: gedämpfter Selbsteinzug Blumotion von BLUM Option: Tip-on-Öffnung mit Vol্লাuszug von BLUM	information tiroir à literie standard: système d'amortissement Blumotion de BLUM option: ouverture Tip-on avec extension complète de BLUM	information bed drawer standard: soft closing runner Blumotion of BLUM option: opening Tip-on with full extension of BLUM	



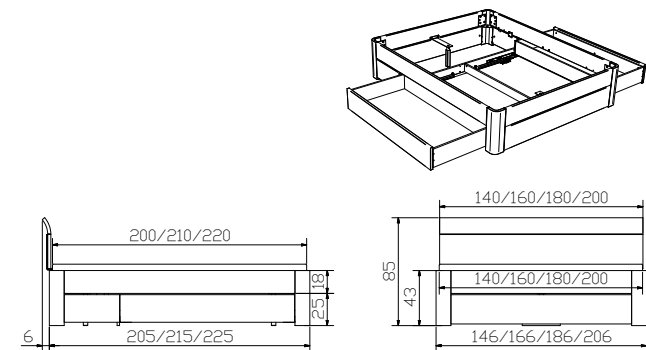
12.4



Dimension cm				
Bellissimo	 Bett, inklusive 2 Bettkästen Breiten Längen	lit, 2 tiroirs à literie inclus largeurs longueurs	bed, 2 bed drawers included widths lengths	140, 160, 180, 200 200, 210, 220
	Stauraum: 2 × 134 × 61 × 16 cm	compartiment de rangement: 2 × 134 × 61 × 16 cm	storage space: 2 × 134 × 61 × 16 cm	
Vola	 Kopfteil	tête de lit	headboard	140, 160, 180, 200
Caja	 Nachttisch	table de nuit	bedside table	48/41/16

Bett Bellissimo, Kopfteil Vola und Nachttisch Caja in Buche massiv weiss deckend, lackiert, alle anderen Holzteile in weiss | lit Bellissimo, tête de lit Vola et table de nuit Caja en hêtre massif blanc couvrant, laqué, toutes les autres parties en bois blanc | bed Bellissimo, headboard Vola and bedside table Caja in solid beech white covered, lacquered, all other wooden parts in white

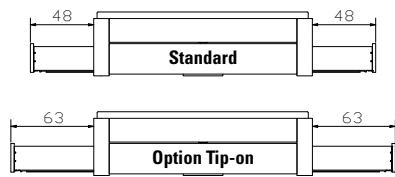
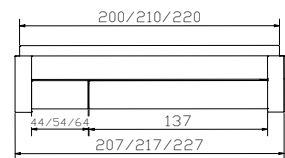
Weitere Kopfteile siehe Register 1+7, Lampen und Beimöbel siehe Register 2 | autres têtes de lit voir registre 1+7, lampes et accessoires voir registre 2 | further headboards see index 1+7, lamps and accessories see index 2



12.5



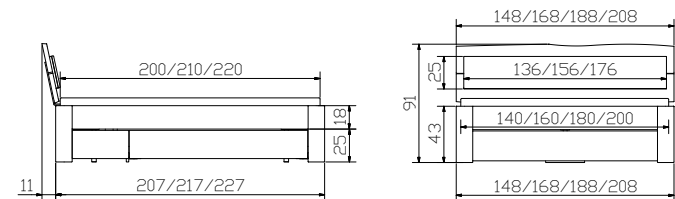
Dimension cm				
Coset	Sekretär	secrétaire	bureau	120/60/86
Vecio	Bank/Hocker	banquette/tabouret	bench/stool	110/27/45
Aida	Kommode	commode	chest of drawers	103/40/77
Caja	Nachttisch	table de nuit	bedside table	48/41/16
	Information Bettkasten	information tiroir à literie	information bed drawer	
	Standard: gedämpfter Selbsteinzug Blumotion von BLUM	standard: système d'amortissement Blumotion de BLUM	standard: soft closing runner Blumotion of BLUM	
	Option: Tip-on-Öffnung mit Vollauszug von BLUM	option: ouverture Tip-on avec extension complète de BLUM	option: opening Tip-on with full extension of BLUM	



Dimension cm				
Belluno	Bett, inklusive 2 Bettkästen.	lit, 2 tiroirs à literie inclus	bed, 2 bed drawers included	
	Breiten	largeurs	widths	140, 160, 180, 200
	Längen	longueurs	lengths	200, 210, 220
Natro L Arona	Stauraum: 2 × 134 × 61 × 16 cm	compartiment de rangement: 2 × 134 × 61 × 16 cm	storage space: 2 × 134 × 61 × 16 cm	
	Kopfteil	tête de lit	headboard	140, 160, 180, 200
	Kissen, Casual carbon 334	coussin, Casual carbon 334	cushion, Casual carbon 334	140, 160, 180/200

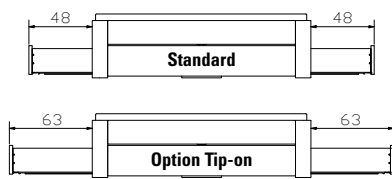
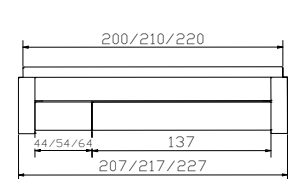
Alle Holzteile in Wildeiche natur, gebürstet, geölt | toutes les parties en chêne nouveaux naturel, brossé, huilé | all wooden parts in wildoak natural, brushed, oiled

Weitere Kopfteile siehe Register 1+10, Lampen und Beimöbel siehe Register 2 | autres têtes de lit voir registre 1+10, lampes et accessoires voir registre 2 | further headboards see index 1+10, lamps and accessories see index 2



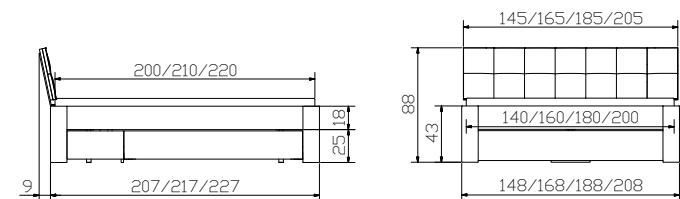


Dimension cm			
Saceto	Stoffabdeckung Polyester grau	tissu de protection polyester gris	tissue of protection polyester grey
Covero	Deckel weiss	couvercle blanc	cover white
Smart black	Lampen (2er Set) 12V DC, 30 LED warm	lampes (set de 2) 12V DC, 30 LED warm	lamps (set of 2) 12V DC, 30 LED warm
			
	Information Bettkasten Standard: gedämpfter Selbststeinzug Blumotion von BLUM Option: Tip-on-Öffnung mit Vollausszug von BLUM	information tiroir à literie standard: système d'amortissement Blumotion de BLUM option: ouverture Tip-on avec extension complète de BLUM	information bed drawer standard: soft closing runner Blumotion of BLUM option: opening Tip-on with full extension of BLUM



Dimension cm			
Cassone	Bett, inklusive 2 Bettkästen Bettkasten mit gedämpftem Selbststeinzug Blumotion von BLUM. Breiten Längen	lit, 2 tiroirs à literie inclus tiroirs avec système d'amortissement Blumotion de BLUM. largeurs longueurs	bed, 2 bed drawers included drawers with soft closing runner Blumotion of BLUM. widths lengths
	Stauraum: 2 × 134 × 61 × 16 cm	compartiment de rangement: 2 × 134 × 61 × 16 cm	storage space: 2 × 134 × 61 × 16 cm
Ronna	Kopfteil, Casual carbon 334	tête de lit, Casual carbon 334	headboard, Casual carbon 334
Cessa	Kommode	commode	chest of drawers
Claudio anthracit	Herrendiener	valet	dressboy
Calmo	Bank	banquette	bench
Cerina	Nachttisch	table de nuit	bedside table

Alle Holzteile in Wildeiche natur, gebürstet, geölt | toutes les parties en chêne nouveaux naturel, brossé, huilé | all wooden parts in wildoak natural, brushed, oiled
Weitere Kopfteile siehe Register 1+10, weitere Lampen und Beimöbel siehe Register 2 | autres têtes de lit voir registre 1+10, autres lampes et accessoires voir registre 2 | further headboards see index 1+10, further lamps and accessories see index 2





Dimension cm

Silvio anthracit	 Herrendiener	valet	dressboy	45/28/103
Aska	 Sekretär	secrétaire	bureau	120/60/85
Circo 44	 Nachttisch/Hocker	table de nuit/tabouret	bedside table/stool	Ø 45/44
Caja	 Nachttisch	table de nuit	bedside table	48/41/16
Smart black	Lampen (2er Set) 12V DC, 30 LED warm	lampes (set de 2) 12V DC, 30 LED warm	lamps (set of 2) 12V DC, 30 LED warm	



Information Bettkasten
Standard: gedämpfter Selbsteinzug
Blumotion von BLUM
Option: Tip-on-Öffnung mit Vollauss-
zug von BLUM

information tiroir à literie
standard: système d'amortissement
Blumotion de BLUM
option: ouverture Tip-on avec exten-
sion complète de BLUM

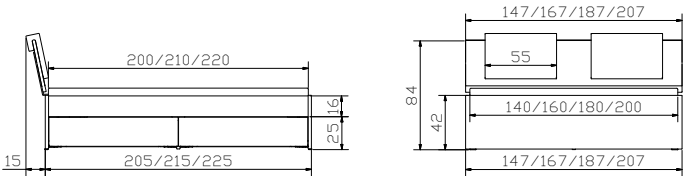
information bed drawer
standard: soft closing runner
Blumotion of BLUM
option: opening Tip-on with full
extension of BLUM



Dimension cm

Spazio	 Bett, inklusive 2 Bettkästen Breiten Längen	lit, 2 tiroirs à literie inclus largeurs longueurs	bed, 2 bed drawers included widths lengths	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 200, 210, 220
Ozipa	 Option (2er Set): Bettkästen	Option (set de 2): tiroirs à literie	Option (set of 2): bed drawers	
Ipa	 Deckel (kopfseitig nicht mit Caja Nachttisch anwendbar)	couvercles (inadapté pour table de nuit Caja côté tête)	covers (inapplicable with Caja bedside table at head position)	
Azio	 Blenden siehe Seite 12.13	panneaux voir page 12.13	panels see page 12.13	
Varus	 Kopfteil	tête de lit	headboard	140, 160, 180, 200
Varo	Kissen (2er Set) Alpina anthrazit 391	coussins (set de 2) Alpina anthrazit 391	cushions (set of 2) Alpina anthrazit 391	55/10/35

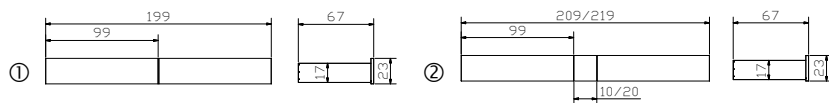
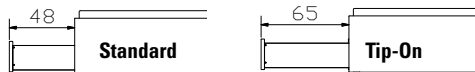
Alle Holzteile in Kernbuche natur geölt | toutes les parties en bois en hêtre
coeur rouge naturel, huilé | all wooden parts in Heart beech natural oiled
**Weitere Kopfteile siehe Register 1+6, Lampen und Beimöbel siehe Regis-
ter 2** | autres têtes de lit voir registre 1+6, lampes et accessoires voir registre
2 | further headboards see index 1+6, lamps and accessories see index 2



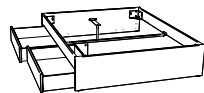


Ozipa	 Option (2er Set): Bettkästen	Option (set de 2): tiroirs à literie	Option (set of 2): bed drawers
Ipa	 Deckel (kopfseitig nicht mit Caja + Mido Nachttisch anwendbar)	couvercles (inadapté pour table de nuit Caja + Mido côté tête)	covers (inapplicable with Caja + Mido bedside table at head position)
Azio	 Blenden siehe Seite 12.13	panneaux voir page 12.13	panels see page 12.13
	Bettkasten mit gedämpftem Selbststeinzug Blumotion von BLUM. Bettkasten: bei Länge 200 cm siehe Skizze ① bei Länge 210/220 cm siehe Skizze ②	tiroirs avec système d'amortissement Blumotion de BLUM. tiroir à literie: pour longueur 200 cm voir esquisse ① pour longueur 210/220 cm voir esquisse ②	drawers with soft closing runner Blumotion of BLUM. bed drawer: for length 200 cm see drawing ① for lengths 210/220 cm see drawing ②

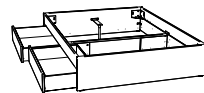
Tip-On Öffnung mit Vollauszug bei Bettkästen optional erhältlich siehe Preisliste
ouverture Tip-On avec sortie totale des tiroirs disponible en option voir liste de prix
opening Tip-On with full extension of bed drawers optional available see price-list



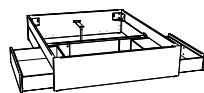
				Dimension cm
Spazio	 Bett, inklusive 2 Bettkästen Breiten Längen	lit, 2 tiroirs à literie inclus largeurs longueurs	bed, 2 bed drawers included widths lengths	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 200, 210, 220
Mido	 Nachttisch	table de nuit	bedside table	40/35
Duetto	 Kopfteil	tête de lit	headboard	90/100, 120, 140, 160, 180, 200
Arona	Kissen, Campos blanc 372	coussins, Campos blanc 372	cushions, Campos blanc 372	90/100, 120, 140, 160, 180/200



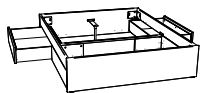
Spazio Standard



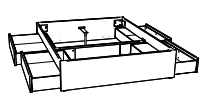
Spazio + Azio



Spazio + Azio (140-200)

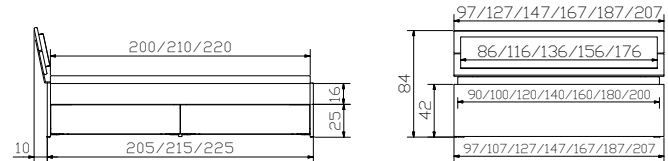


Spazio + Azio (140-200)



Spazio + Ozipa (140-200)

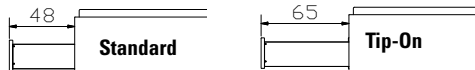
Alle Holzteile in Kernbuche natur geölt | toutes les parties en bois en hêtre
coeur rouge naturel, huilé | all wooden parts in heart beech natural oiled
Weitere Kopfteile siehe Register 1+6, Lampen und Beimöbel siehe Register 2 | autres têtes de lit voir registre 1+6, lampes et accessoires voir registre 2 | further headboards see index 1+6, lamps and accessories see index 2





Dimension cm				
Viola		Kommode	commode	chest of drawers 105/45/74
Emilio alu		Herrendiener	valet	dressboy 45/28/111
Caja		Nachttisch	table de nuit	bedside table 48/41/16

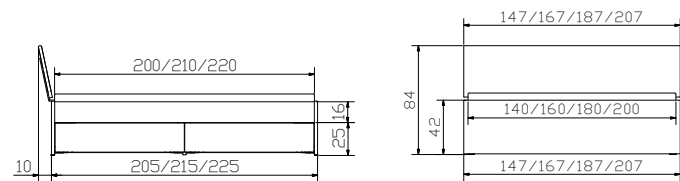
Tip-On Öffnung mit Vol্লাuszug bei Bettkästen optional erhältlich siehe Preisliste
ouverture Tip-On avec sortie totale des tiroirs disponible en option voir liste de prix
opening Tip-On with full extension of bed drawers optional available see price-list



Dimension cm				
Spazio		Bett, inklusive 2 Bettkästen Breiten Längen	lit, 2 tiroirs à literie inclus largeurs longueurs	bed, 2 bed drawers included widths lengths 90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 200, 210, 220
Ozipa		Option (2er Set): Bettkästen	Option (set de 2): tiroirs à literie	Option (set of 2): bed drawers
Azio		Blenden siehe Seite 12.16	panneaux voir page 12.16	panels see page 12.16
Varus		Kopfteil	tête de lit	headboard 140, 160, 180, 200

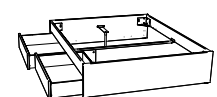
Bett Spazio, Kopfteil Varus und Nachttisch Caja in Buche massiv weiss deckend, lackiert, alle anderen Holzteile in MDF weiss | lit Spazio, tête de lit Varus et table de nuit Caja en hêtre massif teinté blanc couvrant, laqué, toutes les autres parties en mdf blanc | bed Spazio, headboard Varus and bedside table Caja in solid beech white covering, lacquered, all other wooden parts in mdf white

Weitere Kopfteile siehe Register 1+7, Lampen und Beimöbel siehe Register 2 | autres têtes de lit voir registre 1+7, lampes et accessoires voir registre 2 | further headboards see index 1+7, lamps and accessories see index 2

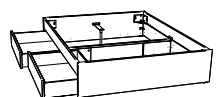




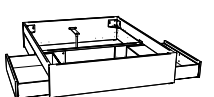
Dimension cm				
Spazio	 Bett, inklusive 2 Bettkästen	lit, 2 tiroirs à literie inclus	bed, 2 bed drawers included	
	Breiten	largeurs	widths	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200
	Längen	longueurs	lengths	200, 210, 220
Caja	 Nachttisch	table de nuit	bedside table	48/41/16
Duetto	 Kopfteil	tête de lit	headboard	90/100, 120, 140, 160, 180, 200



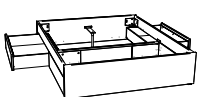
Spazio Standard



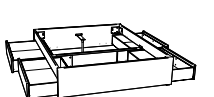
Spazio + Azio



Spazio + Azio (140–200)

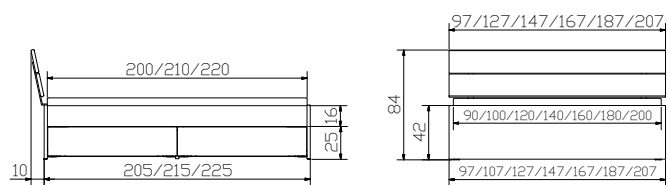


Spazio + Azio (140–200)



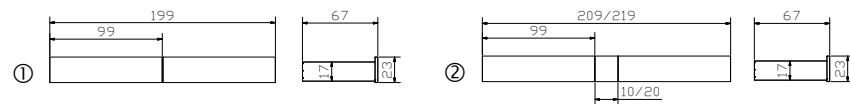
Spazio + Ozipa (140–200)

Bett Spazio, Kopfteil Duetto und Nachttisch Caja in Buche massiv weiss deckend, lackiert, alle anderen Holzteile in mdf weiss | lit Spazio, tête de lit Duetto et table de nuit Caja en hêtre massif teinté blanc couvrant, laqué, toutes les autres parties en bois en mdf blanc | bed Spazio, headboard Duetto and bedside table Caja in solid beech white covering, lacquered, all other wooden parts in mdf white





Dimension cm				
Lovara		Kommode	commode	chest of drawers 90/40/75
Caja		Nachttisch	table de nuit	bedside table 48/41/16
	Bettkasten mit gedämpftem Selbsteinzug Blumotion von BLUM.			
	Bettkasten: bei Länge 200 cm siehe Skizze ① bei Länge 210/220 cm siehe Skizze ②			
		Tiroirs avec système d'amortissement Blumotion de BLUM.		drawers with soft closing runner Blumotion of BLUM.
		Tiroir à literie: pour longueur 200 cm voir esquisse ① pour longueur 210/220 cm voir esquisse ②		Bed drawer: for length 200 cm see drawing ① for lengths 210/220 cm see drawing ②



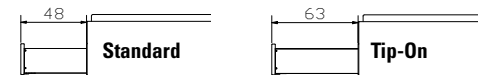
Alle Holzteile in Kernbuche natur geölt | toutes les parties en bois en hêtre coeur rouge naturel huilé | all wooden parts in heart beech natural oiled

Weitere Beimöbel siehe Register 2 | autres accessoires voir registre 2 | further accessories see index 2



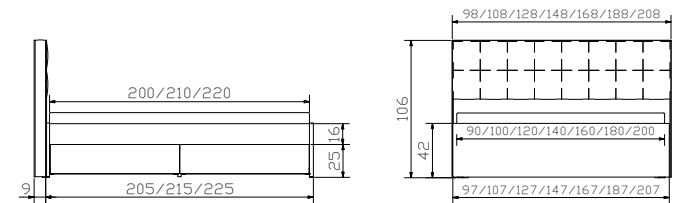
Dimension cm				
Elito		Bett, inklusive Kopfteil gepolstert und 2 Bettkästen Breiten Längen	lit, tête de lit rembourrée et 2 tiroirs à literie inclus largeurs longueurs	bed, headboard upholstered and 2 bed drawers included widths lengths 90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 200, 210, 220
Ozipa		Option (2er Set): Bettkästen siehe Seite 12.20	Option (set de 2): tiroirs à literie voir page 12.20	Option (set of 2): bed drawers see page 12.20
Azio		Blenden siehe Seite 12.20	panneaux voir page 12.20	panels see page 12.20

Tip-On Öffnung mit Vollauszug bei Bettkästen optional erhältlich siehe Preisliste
ouverture Tip-On avec sortie totale des tiroirs disponible en option voir liste de prix
opening Tip-On with full extension of bed drawers optional available see price-list



Kopfteil in Casual carbon 334 | tête de lit en Casual carbon 334 | headboard in Casual carbon 334

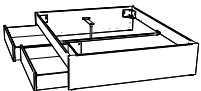
Stoffauswahl/Farben möglich in Campos, Casual und Kitana siehe Katalog Register 1, Seiten 6–7 | choix de tissus/couleurs possible en Campos, Casual et Kitana voir catalogue partie 1, pages 6–7 | choice of tissues/colours possible in Campos, Casual and Kitana see catalogue index 1, pages 6–7.



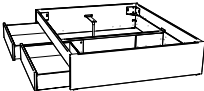


Dimension cm

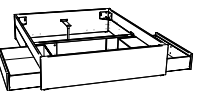
Aska		Sekretär	secrétaire	bureau	120/60/85
Circo 44		Nachttisch/Hocker	table de nuit/tabouret	bedside table/stool	Ø 45/44
Caja		Nachttisch	table de nuit	bedside table	48/41/16
		Bettkasten mit gedämpftem Selbsteinzug Blumotion von BLUM.	tiroirs avec système d'amortissement Blumotion de BLUM.	drawers with soft closing runner Blumotion of BLUM.	



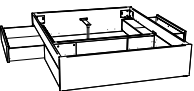
Elito Standard



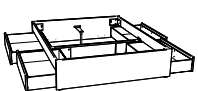
Elito + Azio



Elito + Azio (140–200)



Elito + Azio (140–200)



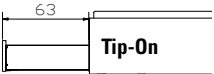
Elito + Ozipa (140–200)

Tip-On Öffnung mit Vollauszug bei Bettkästen optional erhältlich siehe Preisliste

ouverture Tip-On avec sortie totale des tiroirs disponible en option voir liste de prix
opening Tip-On with full extension of bed drawers optional available see price-list



Standard



Tip-On

Kopfteil in Kitana grigio 602 | tête de lit en Kitana grigio 602 | headboard in Kitana grigio 602

Stoffauswahl/Farben möglich in Campos, Casual und Kitana siehe Katalog Register 1, Seiten 6–7 |

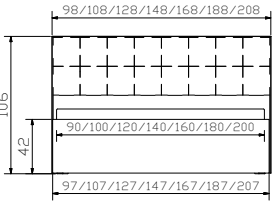
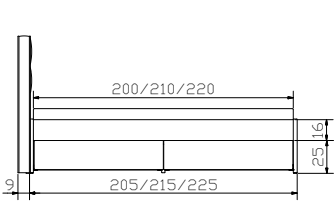
choix de tissus/couleurs possible en Campos, Casual et Kitana voir catalogue partie 1, pages 6–7 | choice of tissues/colours possible in Campos, Casual and Kitana see catalogue registre 1, pages 6–7.

Alle Holzteile in Buche weiss deckend, lackiert | toutes les parties en bois en hêtre massif blanc couvrant, laqué | all wooden parts in solid beech white covering, lacquered



Elito	Bett, inklusive Kopfteil gepolstert und 2 Bettkästen Breiten Längen	lit, tête de lit rembourrée et 2 tiroirs à literie inclus largeurs longueurs	bed, headboard upholstered and 2 bed drawers included widths lengths	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 200, 210, 220
Ozipa	 Option (2er Set): Bettkästen	Option (set de 2): tiroirs à literie	Option (set of 2): bed drawers	
Ipa	 Deckel (kopfseitig nicht mit Caja Nachttisch anwendbar)	couvercles (inadapté pour table de nuit Caja côté tête)	covers (inapplicable with Caja bedside table at head position)	
Azio	 Blenden	panneaux	panels	

Dimension cm



Weitere Beimöbel siehe Register 2

autres accessoires voir registre 2
further accessories see index 2



swiss bed concept



HASENA
the dream factory

COMFORT



The mark of
responsible forestry

Achten Sie auf FSC®-zertifizierte Produkte | soyez attentifs aux produits certifiés FSC® | look for FSC®-certified products



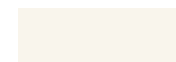
Dimension cm				
Primea	 Nachttisch Schublade Tip-on	table de nuit tiroir Tip-on	bedside table drawer Tip-on	50/40/59

Dimension cm				
Luano 25 + 30	 Bett Breiten Länge	lit largeurs longueur.	bed widths length	90, 100, 120 200
Primea	 Nachttisch, massiv Schublade Tip-on	table de nuit, massif tiroir Tip-on	bedside table, solid drawer Tip-on	50/40/59

Lampen und Beimöbel siehe Register 2 | lampes et accessoires voir registre 2 | lamps and accessories see index 2
Alle Holzteile in Eiche bianco, geölt | toutes les parties en bois en chêne bianco, huilé | all wooden parts in oak bianco, oiled



Ausführungen | exécutions | executions



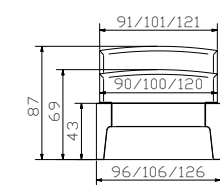
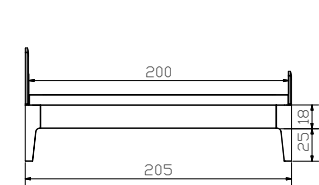
10
Buche weiss
deckend, lackiert
Hêtre blanc
couvrant, laqué
Beech white
covered, lacquered



71
Eiche bianco, geölt
Chêne bianco, huilé
Oak bianco, oiled



80
Kernbuche natur,
geölt
Hêtre coeur rouge
naturel, huilé
Heart beech
natural, oiled





Dimension cm			
Luano 25 + 30  Bett Breiten Länge	lit largeurs longueur	bed widths length	90, 100, 120 200
Primea  Nachttisch, massiv Schublade Tip-on	table de nuit, massif tiroir Tip-on	bedside table, solid drawer Tip-on	50/40/59

Alle Holzteile in Kernbuche natur geölt | toutes les parties en bois en hêtre coeur rouge naturel huilé | all wooden parts in heart beech natural oiled

Lampen und Beimöbel siehe Register 2 | lampes et accessoires voir registre 2 | lamps and accessories see index 2

Dimension cm			
Luano 25 + 30  Bett Breiten Länge	lit largeurs longueur	bed widths length	90, 100, 120 200
Primea  Nachttisch, massiv Schublade Tip-on	table de nuit, massif tiroir Tip-on	bedside table, solid drawer Tip-on	50/40/59

Alle Holzteile in Buche weiss deckend, lackiert | toutes les parties en bois en hêtre blanc couvrant, laqué | all wooden parts in beech white covered, lacquered

Lampen und Beimöbel siehe Register 2 | lampes et accessoires voir registre 2 | lamps and accessories see index 2

Ausführungen | exécutions | executions



10
Buche weiss deckend, lackiert

Hêtre blanc couvrant, laqué
Beech white covered, lacquered

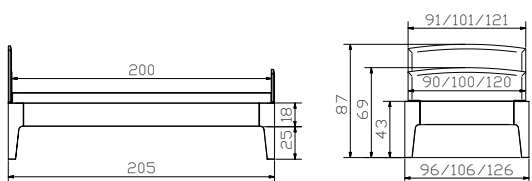
71
Eiche bianco, geölt

Chêne bianco, huilé

Oak bianco, oiled

80
Kernbuche natur, geölt

Hêtre coeur rouge naturel, huilé
Heart beech natural, oiled



12.26

Ausführungen | exécutions | executions



10
Buche weiss deckend, lackiert

Hêtre blanc couvrant, laqué
Beech white covered, lacquered

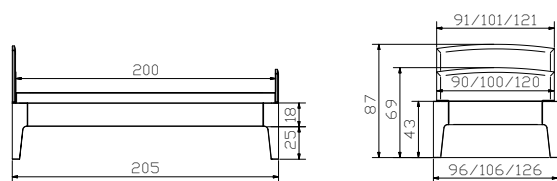
71
Eiche bianco, geölt

Chêne bianco, huilé

Oak bianco, oiled

80
Kernbuche natur, geölt

Hêtre coeur rouge naturel, huilé
Heart beech natural, oiled



12.27



				Dimension cm
Claudio alu	Herrendiener	valet	dressboy	45/28/107
Aida	Kommode	commode	chest of drawers	103/40/77
Koro	Nachttisch	table de nuit	bedside table	50/40/57

Alle Holzteile in Eiche cognac, gebürstet, geölt | toutes les parties en bois en chêne cognac, brossé, huilé | all wooden parts in oak cognac, brushed, oiled
Beimöbel siehe Register 9 | accessoires voir registre 9 | accessories see index 9

					Dimension cm
Lisiano 25 + 30	Bett Breiten Längen Fusshöhen	lit largeurs longueurs hauteurs des pieds	bed widths lengths heights of feet		90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 190, 200, 210, 220 25, 30

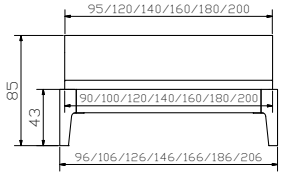
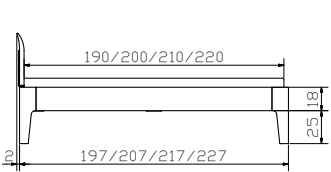
Ausführungen | exécutions | executions



86
Eiche natur, gebürstet, geölt
Chêne naturel, brossé, huilé
Oak natural, brushed, oiled



91
Eiche cognac, gebürstet, geölt
Chêne cognac, brossé, huilé
Oak cognac, brushed, oiled





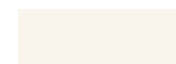
				Dimension cm
Sigma Sima 10	 Kommode Füsse	commode pieds	chest of drawers feet	120/49/76
Sola	 Bank	banquette	bench	140/37/38
Vano	Kissen	coussin	cushion	136/34/3
Circo 44	 Nachttisch/Hocker	table de nuit/tabouret	bedside table/stool	Ø 45/44

Alle Polsterteile in Campos blanc 372 | toutes les parties rembourrées en Campos blanc 372 | all upholstery parts in Campos blanc 372
Stoffauswahl/Farben siehe Register 1, Seiten 6–7. | choix de tissus/couleurs voir registre 1, pages 6–7. | choice of tissues/colours see index 1, pages 6–7.
Alle Holzteile in Nussbaum, geölt | toutes les parties en bois en noyer, huilé | all wooden parts in Walnut, oiled
Beimöbel siehe Register 7 | accessoires voir registre 7 | accessories see index 7



				Dimension cm
Cemiano 25 + 30	Bett Breiten Längen Fusshöhen	lit largeurs longueurs hauteurs des pieds	bed widths lengths heights of feet	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 200 (210) 25, 30 (90 – 120 = 1 Kissen/coussin/ cushion)

Ausführungen | exécutions | executions



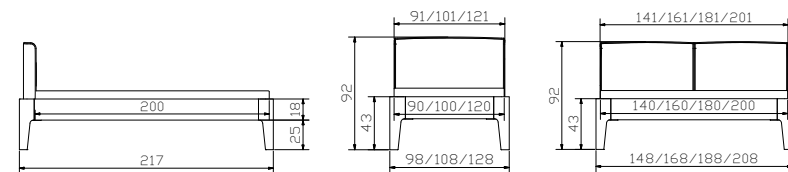
10
Buche weiss
deckend, lackiert
Hêtre blanc couvrant,
laqué
Beech white covered,
lacquered



80
Kernbuche natur,
geölt
Hêtre cœur rouge
naturel, huilé
Heart beech natural,
oiled



85
Nussbaum, geölt
Noyer, huilé
Walnut, oiled





					Dimension cm
Aska		Sekretär	secrétaire	bureau	120/60/85
Circo 44		Nachttisch/Hocker	table de nuit/tabouret	bedside table/stool	Ø 45/44
Trigo		Nachttisch	table de nuit	bedside table	48/42/55

Alle Polsterteile in Campos cafe 374 | toutes les parties rembourrées en Campos cafe 374 | all upholstery parts in Campos cafe 374

Stoffauswahl/Farben siehe Register 1, Seiten 6–7. | choix de tissus/couleurs voir registre 1, pages 6–7. | choice of tissues/colours see index 1, pages 6–7.

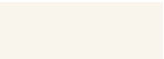
Alle Holzteile in Kernbuche natur geölt | toutes les parties en bois en hêtre coeur rouge naturel huilé | all wooden parts in heart beech natural oiled

Beimöbel siehe Register 7 | accessoires voir registre 7 | accessories see index 7



					Dimension cm
Cemiano 25 + 30	Bett Breiten Längen Fusshöhen	lit largeurs longueurs hauteurs des pieds	bed widths lengths heights of feet		90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 200 (210) 25, 30 (90 – 120 = 1 Kissen/coussin/ cushion)

Ausführungen | exécutions | executions



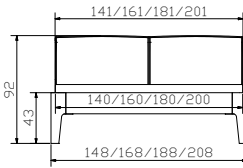
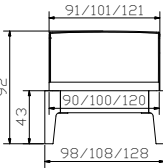
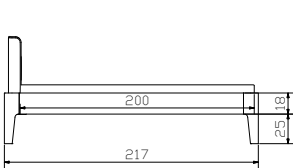
10
Buche weiss
deckend, lackiert
Hêtre blanc couvrant,
laqué
Beech white covered,
lacquered



80
Kernbuche natur,
geölt
Hêtre coeur rouge
naturel, huilé
Heart beech natural,
oiled



85
Nussbaum, geölt
Noyer, huilé
Walnut, oiled





					Dimension cm
Lovara		Kommode	commode	chest of drawers	90/40/75
Trigo		Nachttisch	table de nuit	bedside table	48/43/55
Circo 52		Nachttisch/Hocker	table de nuit/tabouret	bedside table/stool	Ø 45/52

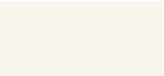
Alle Holzteile in Kernbuche natur geölt | toutes les parties en bois en hêtre coeur rouge naturel huilé | all wooden parts in heart beech natural oiled

Beimöbel siehe Register 7 | accessoires voir registre 7 | accessories see index 7



					Dimension cm
Xyvola 25/30		Bett Breiten Längen Fusshöhen	lit largeurs longueurs hauteurs des pieds	bed widths lengths heights of feet	90, 100, 120, 140, 160, 180, 200 190, 200, 210, 220 25, 30

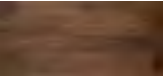
Ausführungen | exécutions | executions



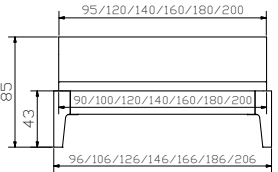
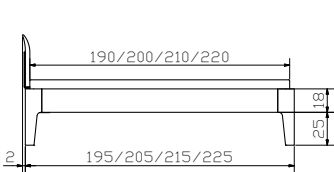
10
Buche weiss
deckend, lackiert
Hêtre blanc couvrant,
laqué
Beech white covered,
lacquered



80
Kernbuche natur,
geölt
Hêtre coeur rouge
naturel, huilé
Heart beech natural,
oiled



85
Nussbaum, geölt
Noyer, huilé
Walnut, oiled





Dimension cm				
Ballade		Bett	lit	bed
		Breiten	largeurs	widths
		Längen	longueurs	lengths
		Einlegetiefe 19 cm.	Profondeur du cadre 19 cm.	Insertion depth 19 cm.
		Liegefläche zusätzlich in der Höhe 3mal um je 24 mm verstellbar.	Surface portante réglable en 3 hauteurs supplémentaires de 24 mm chacune.	Flat surface can be adjusted for height at 3 additional positions of 24 mm each.
Triore		Nachttisch	table de nuit	bedside table
				50/40/58

Alle Holzteile in Buche Nachbildung | toutes les parties en bois en hêtre laminé | all wooden parts in laminated beech

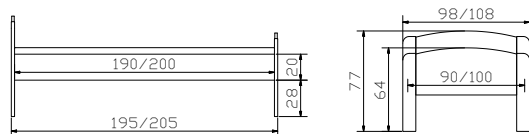
Beimöbel siehe Register 2 | accessoires voir registre 2 | accessories see index 2

Ausführungen | exécutions | executions



30
Walnuss
Nachbildung
Noyer laminé
Walnut laminated

59
Buche Nachbil-
dung
Hêtre laminé
Beech laminated



Dimension cm				
Lys		Bett	lit	bed
		Breiten	largeurs	widths
		Längen	longueurs	lengths
		Einlegetiefe 19 cm.	Profondeur du cadre 19 cm.	Insertion depth 19 cm.
		Liegefläche zusätzlich in der Höhe 3mal um je 24 mm verstellbar.	Surface portante réglable en 3 hauteurs supplémentaires de 24 mm chacune.	Flat surface can be adjusted for height at 3 additional positions of 24 mm each.
Triore		Nachttisch	table de nuit	bedside table
				50/40/58

Alle Holzteile in Walnuss Nachbildung | toutes les parties en bois en noyer laminé | all wooden parts in laminated walnut

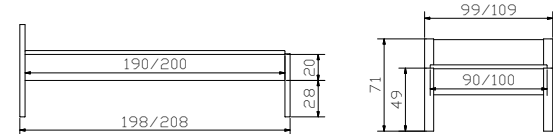
Beimöbel siehe Register 2 | accessoires voir registre 2 | accessories see index 2

Ausführungen | exécutions | executions



30
Walnuss
Nachbildung
Noyer laminé
Walnut laminated

59
Buche Nachbil-
dung
Hêtre laminé
Beech laminated





swiss bed concept



HASENA
the dream factory

KIDS&GUESTS

Achten Sie auf FSC®-zertifizierte Produkte | soyez attentifs aux produits certifiés FSC® | look for FSC®-certified products



The mark of
responsible forestry



					Dimension cm
① Doppio		einzel gestellt	posé seul	single placed	
② Roll-Box 25		inkl. Covero Deckel	avec couvercle Covero	incl. covero lid	
Roll-Box 25		Bettkasten, weiss	tiroir de lit, blanc	bed drawer, white	137/67/19
Viola		Kommode, weiss	commode, blanc	chest of drawers, white	105/45/74
Mino		Nachttisch, weiss	table de nuit, blanc	bedside table, white	50/40/40
Triore		Nachttisch, weiss	table de nuit, blanc	bedside table, white	50/40/58

Weitere Beimöbel siehe Register 2 | autres accessoires voir registre 2 | futher accessories see index 2

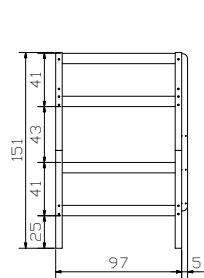
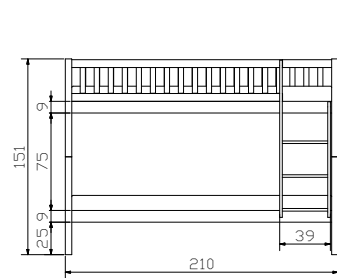
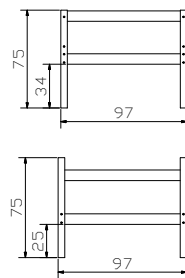
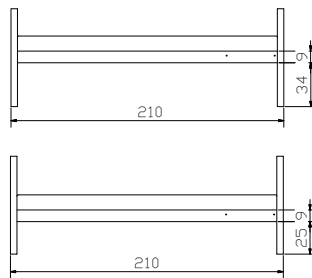
Ausführung Doppio-Roll |
exécution Doppio Roll | execution Doppio Roll

Ausführung Doppio-Flex |
exécution Doppio Flex | execution Doppio Flex



					Dimension cm
Doppio		Etagenbett, bestehend aus: Ober-Bett + Unter-Bett Breite Länge Ausführung: Kiefer massiv/MDF weiss deckend lackiert	Lits superposés, composé de: lit du dessus + Lit du dessous largeur longueur exécution: Pin massif/MDF blanc couvrant laqué	Bunk bed, consists of: upper bed + lower bed width length execution: Solid pine/MDF white covered lacquered	90 200
Doppio-Roll		inkl. 2 x Roll-Lattenrost: 2 x 16 Kieferlatten Max. Matratzenhöhe 20 cm	avec 2 x sommier intégré Roll: 2 x 16 lattes en bois de pin hauteur max. du matelas 20 cm	with 2 x slats integrated: 2 x 16 slats of pine wood max. height of mattress 20 cm	
Doppio-Flex		inkl. 2 x Lattenrost Flex: 2 x 28 Buchenschichtholzplatten Max. Matratzenhöhe 17 cm	avec 2 x sommier intégré Flex: 2 x 28 lattes à ressort en bois de hêtre hauteur max. du matelas 17 cm	with 2 x slats integrated: 2 x 28 slats of laminated beech wood max. height of mattress 17 cm	

Fallschutz auch bei Einzelbett montierbar | La barrière peut également être montée sur un lit simple | Fallprotection can also be possible for single bed
Leiter links und rechts montierbar | Échelle montable à gauche et à droite | Ladder mountable left and right
Wir empfehlen Matratze Novo siehe Seite 13.11 | Nous recommandons le matelas Novo voir page 13.11 | We recommend mattress Novo see page 13.11





					Dimension cm
Mino		Nachttisch, Beton Nachbildung	table de nuit, Beton laminé	bedside table, concrete laminated	50/40/40
Triore		Nachttisch, Beton Nachbildung	table de nuit, Beton laminé	bedside table, concrete laminated	50/40/58
Viola		Kommode, Beton Nachbildung	commode, Beton laminé	chest of drawers, concrete laminated	105/45/74

Weitere Beimöbel siehe Register 2 | autres accessoires voir registre 2 | futher accessories see index 2

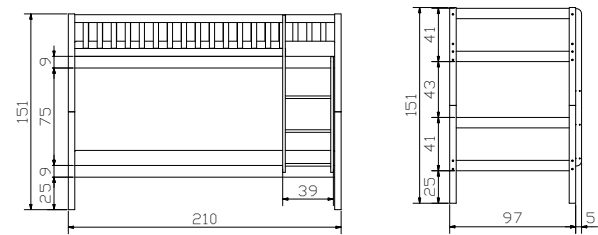


				Dimension cm
Doppio	Etagenbett, bestehend aus: Ober-Bett + Unter-Bett Breite Länge Ausführung: Kiefer massiv/MDF grau deckend lackiert	Lits superposés, composé de: lit du dessus + Lit du dessous largeur longueur exécution: Pin massif/MDF gris couvrant laqué	Bunk bed, consists of: upper bed + lower bed width length execution: Solid pine/MDF grey covered lacquered	90 200
Doppio-Roll	inkl. 2 × Roll-Lattenrost: 2 × 16 Kieferlatten Max. Matratzenhöhe 20 cm siehe Seite 12.40	avec 2 × sommier intégré Roll: 2 × 16 lattes en bois de pin hauteur max. du matelas 20 cm voir page 12.40	with 2 × slats integrated: 2 × 16 slats of pine wood max. height of mattress 20 cm see page 12.40	
Doppio-Flex	inkl. 2 × Lattenrost Flex: 2 × 28 Buchenschichtholzplatten Max. Matratzenhöhe 17 cm siehe Seite 12.40	avec 2 × sommier intégré Flex: 2 × 28 lattes à ressort en bois de hêtre hauteur max. du matelas 17 cm voir page 12.40	with 2 × slats integrated: 2 × 28 slats of laminated beech wood max. height of mattress 17 cm see page 12.40	

Fallschutz auch bei Einzelbett montierbar | La barrière peut également être montée sur un lit simple | Fallprotection can also be possible for single bed
Leiter links und rechts montierbar | Échelle montable à gauche et à droite | Ladder mountable left and right



Wir empfehlen Matratze Novo siehe Seite 13.11
nous recommandons le matelas Novo voir page 13.11
we recommend mattress Novo see page 13.11



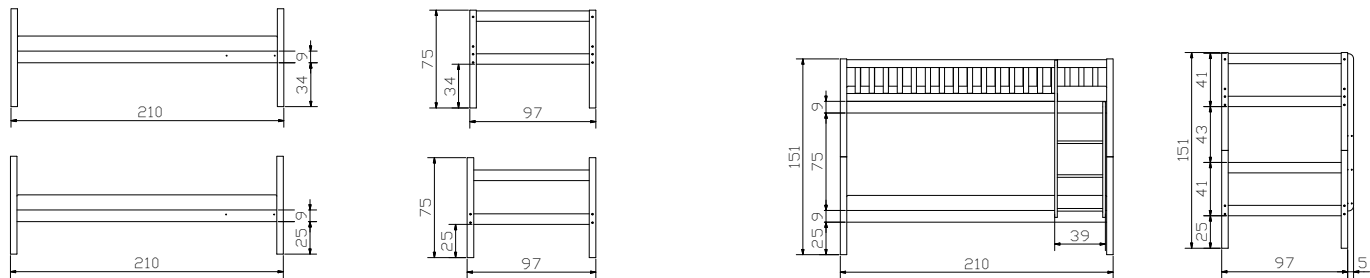


					Dimension cm
Mino		Nachttisch, weiss	table de nuit, blanc	bedside table, white	50/40/40
Triore		Nachttisch, weiss	table de nuit, blanc	bedside table, white	50/40/58
Viola		Kommode, weiss	commode, blanc	chest of drawers, white	105/45/74

				Dimension cm
Doppio	Etagenbett, bestehend aus: Ober-Bett + Unter-Bett Breite Länge Ausführung: Kiefer massiv/MDF Kiefer furniert	Lits superposés, composé de: lit du dessus + Lit du dessous largeur longueur exécution: Pin massif/MDF pin plaqué	Bunk bed, consists of: upper bed + lower bed width length execution: Solid pine/MDF pine veneer	90 200
Doppio-Roll	inkl. 2 × Roll-Lattenrost: 2 × 16 Kieferlatten Max. Matratzenhöhe 20 cm	avec 2 × sommier intégré Roll: 2 × 16 lattes en bois de pin hauteur max. du matelas 20 cm	with 2 × slats integrated: 2 × 16 slats of pine wood max. height of mattress 20 cm	
Doppio-Flex	inkl. 2 × Lattenrost Flex: 2 × 28 Buchenschichtholzplatten Max. Matratzenhöhe 17 cm	avec 2 × sommier intégré Flex: 2 × 28 lattes à ressort en bois de hêtre hauteur max. du matelas 17 cm	with 2 × slats integrated: 2 × 28 slats of laminated beech wood max. height of mattress 17 cm	

Ausführung Doppio-Roll |
exécution Doppio Roll | execution Doppio Roll

Ausführung Doppio-Flex |
exécution Doppio Flex | execution Doppio Flex





Mino				Dimension cm
 Nachttisch, anthrazit				50/40/40
table de nuit, anthracite				
bedside table, anthracite				



Wir empfehlen Matratze Novo siehe Seite 13.11
nous recommandons le matelas Novo voir page 13.11
we recommend mattress Novo see page 13.11

Weitere Beimöbel siehe Register 2 | autres accessoires voir registre 2 | futher accessories see index 2

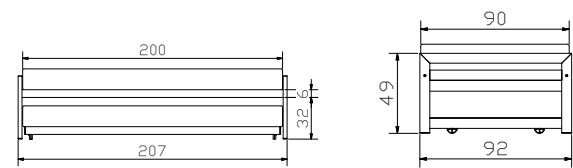


Monument				Dimension cm
Aufklappbett, bestehend aus: Ober-Bett + Unter-Bett Breite Länge Mit integrierten Lattenrosten: oben 15 Latten unten 14 Latten Max. Matratzenhöhe 17 cm				
lit gigogne, composé de: lit du dessus + Lit du dessous largeur longueur avec sommiers intégré: en haut 15 lattes en bas 14 lattes hauteur max. du matelas 17 cm				
bed to open, consists of: upper bed + lower bed width length with slats integrated: above 15 slats upper bed below 14 slats lower bed max. height of mattress 17 cm				90 200

Einfache und schnelle Handhabung – Ein hochwertiges, robustes Gästebett aus Metall in der Ausführung anthrazit. Die Federleisten aus Buchen-Schichtholz sind in den Bettrahmen integriert. Die Verarbeitung und das Material garantieren eine hohe Langlebigkeit und gute Funktionalität.

Manipulation facile et rapide - Un lit d'invité de haute qualité robuste et en métal avec finition anthracite. Les lattes à ressort en bois de hêtre stratifié sont intégrées au cadre du lit. Le traitement et le matériau garantissent une durabilité et une fonctionnalité élevée.

Easy and quick handling - A high-quality, robust guest bed made of metal in anthracite finish. The spring slats made of laminated beech wood are integrated into the bed frame. The treatment and the material guarantee a high level of durability and best functionality.





					Dimension cm
Viola		Kommode, weiss	commode, blanc	chest of drawers, white	105/45/74
Mino		Nachttisch, weiss	table de nuit, blanc	bedside table, white	50/40/40

Holzteile Fronten in Buche massiv natur oder weiss deckend, lackiert | les parties façades en bois en hêtre massif naturel ou blanc couvrant, laqué | wooden front parts in solid beech or white covering, lacquered

Bettrahmen in Schichtholz mit Folie Buche natur oder weiss ummantelt | cadre de lit en bois laminé hêtre naturel ou blanc | bedframe in plywood laminated natural beech or white

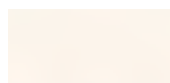


Wir empfehlen Matratze Novo siehe Seite 13.11
nous recommandons le matelas Novo voir page 13.11
we recommend mattress Novo see page 13.11

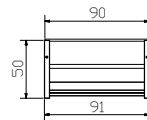
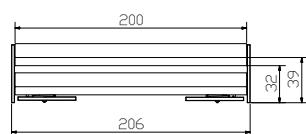
Ausführungen | exécutions | executions



06
Buche natur
lackiert
Hêtre naturel laqué
Natural beech
lacquered



10
Buche weiss deckend,
lackiert
Hêtre blanc couvrant,
laqué
Beech white covered,
lacquered



				Dimension cm
Lido	Aufklappbett, bestehend aus: Ober-Bett + Unter-Bett Breite Länge Mit integriertem Lattenrost: Star U, 18 Latten Star K, 17 Latten Flex K, 28 Latten Max. Matratzenhöhe 17 cm	lit gigogne, composé de: lit du dessus + Lit du dessous largeur longueur avec sommier intégré: star U, 18 lattes star K, 17 lattes flex K, 28 lattes hauteur max. du matelas 17 cm	bed to open, consists of: upper bed + lower bed width length with slats integrated: star U, 18 slats star K, 17 slats flex K, 28 slats max. height of mattress 17 cm	90 200

- ① Star U
- ② Star K
- ③ Flex K



Lovara		Kommode, Buche natur	commode, hêtre naturel	chest of drawers, natural beech	90/40/75
Silvio alu		Herrendiener, Kernbuche natur	valet, hêtre coeur naturel	dressboy, natural beech	45/28/103
Dupla		Nachttisch, Buche natur	table de nuit, heart beech naturel	bedside table, natural beech	48/40/35

Weitere Beimöbel siehe Register 2 | autres accessoires voir registre 2 | futher accessories see index 2



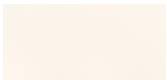
Dimension cm			
Amici	Stapelbett (inkl. Lattenrost) Breite Länge	lit superposable (sommier inclus) largeur longueur	stacking bed (with slats) width length
			90 200
	Unterbett: Max. Matratzenhöhe 16 cm	lit inférieur: hauteur max. du matelas 16 cm	lower bed: max. height of mattress 16 cm
	Mit integriertem Lattenrost: Star U, 18 Latten	avec sommier intégré: star U, 18 lattes	with slats integrated: star U, 18 slats

Holzteile Fronten in Buche natur massiv | les parties façades en bois en hêtre naturel massif | wooden front parts in solid natural beech
Bettrahmen in Schichtholz mit Folie Buche natur | cadre de lit en bois laminé hêtre naturel | bedframe in plywood laminated natural beech

Ausführungen | exécutions | executions

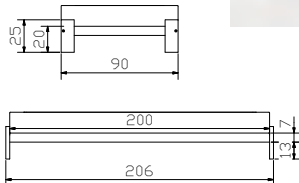


**06
Buche natur
lackiert**
Hêtre naturel laqué
Natural beech
lacquered



**10
Buche weiss deckend,
lackiert**
Hêtre blanc couvrant,
laqué
Beech white covered,
lacquered

Weitere Beimöbel siehe Register 2 | autres
accessoires voir registre 2 | further accesso-
ries see index 2

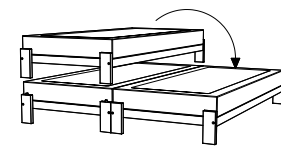


Dimension cm				
Amici	Stapelbett Breite Länge	lit superposable largeur longueur	stacking bed width length	90 200
Triore	Nachttisch, MDF	table de nuit, MDF	bedside table, MDF	50/40/58

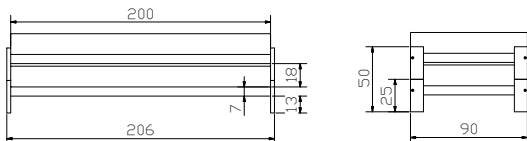
Holzteile Fronten in Buche massiv weiss deckend, lackiert | les parties façades en bois en hêtre massif blanc couvrant, laqué | wooden front parts in solid beech white covering, lacquered
Bettrahmen in Schichtholz mit Folie weiss ummantelt | cadre de lit en bois laminé blanc | bedframe in plywood laminated white



Wir empfehlen Matratze Novo siehe Seite 13.11
nous recommandons le matelas Novo voir page 13.11
we recommend mattress Novo see page 13.11



stapelbar | superposable | for
stacking





				Dimension cm	
Amigo		Stapelbett (ohne Lattenrost)	lit superposable (sans sommier)	stacking bed (without slats)	
		Breite	largeur	width	90
		Länge	longueur	length	200
		Unterbett: Freiraum für Lattenroste und Matratzen 26 cm	lit inférieur: espace libre pour sommiers et matelas 26 cm	lower bed: free space for slats and mattresses 26 cm	
Dupla		Nachttisch	table de nuit	bedside table	48/40/35

Alle Holzteile in Buche weiss lasiert, lackiert | toutes les parties en bois en hêtre teinté blanc lasuré, laqué | all wooden parts in beech white stained, lacquered

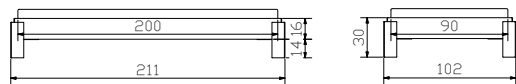
Ausführungen | exécutions | executions



09
Buche weiss, lasiert, lackiert
Hêtre teinté blanc lasuré, laqué
Beech white stained, lacquered

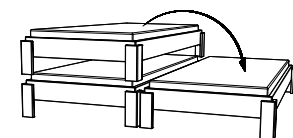
80
Kernbuche natur geölt
Hêtre cœur rouge naturel huilé
Heart beech natural oiled

Weitere Beimöbel siehe Register 2 | autres accessoires voir registre 2 | further accessories see index 2

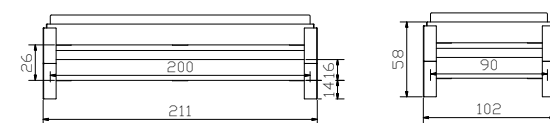


					Dimension cm
Amigo		Einzelbett	lit simple	single bed	
		Breite	largeur	width	90
		Länge	longueur	length	200
Dupla		Nachttisch	table de nuit	bedside table	48/40/35
Seda		Bank	banquette	bench	120/35/38

Alle Holzteile in Kernbuche natur geölt | toutes les parties en bois en hêtre cœur rouge naturel huilé | all wooden parts in Heart beech natural oiled



stapelbar | superposable | stackable





Econom chrom



Roll-Box 20 

Dimension cm			
Econom alu/chrom	Bett, inkl. 1 Fussbrett Breite Länge	lit, 1 panneau de pied de lit largeur longueur	bed, with 1 footboard width length
	Verbindungsbeschlag für 2 Betten (2er Set) verhindert das Auseinanderrutschen	pièces de liaison pour 2 lits (jeu de 2) évitent que les lits ne s'écartent l'un de l'autre	connectors for two beds (set of 2) prevents the parts from slipping apart
	Füsse auch in Komforthöhe 25 cm möglich	pieds également livrables en hauteur confort 25 cm	feet also available for a comfort level of 25 cm
Mino 	Nachttisch	table de nuit	bedside table
Roll-Box 20 	Bettkasten, weiss	tiroir de lit, blanc	bed drawer, white

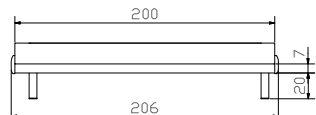
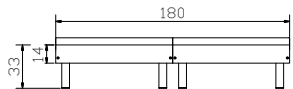
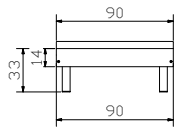
Alle Holzteile in Buche Nachbildung oder weiss | toutes les parties en bois en laminé hêtre ou blanc | all wooden parts in laminated beech or white
Weitere Beimöbel siehe Register 2 | autres accessoires voir registre 2 | further accessories see index 2

Ausführungen | exécutions | executions



59
Buche
Hêtre
Beech

10
Weiss
Blanc
White



Dimension cm			
Econom alu	Bett, inkl. 1 Fussbrett Breite Länge	lit, 1 panneau de pied de lit largeur longueur	bed, with 1 footboard width length
	Mit integriertem Lattenrost: Star U, 18 Latten Star K, 17 Latten Flex K, 28 Latten	avec sommier intégré: star U, 18 lattes star K, 17 lattes flex K, 28 lattes	with lath grid integrated: star U, 18 slats star K, 17 slats flex K, 28 slats
	Max. Matratzenhöhe 18 cm	hauteur max. du matelas 18 cm	max. height of mattress 18 cm

- ① **Star U**
② **Star K**
③ **Flex K**



Mino 	Nachttisch	table de nuit	bedside table	50/40/40
Viola 	Kommode	commode	chest of drawers	105/45/74
Emilio alu 	Herrendiener	valet	dressboy	45/28/111